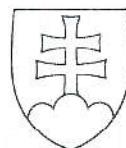


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIÁ ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
Jeséniova 17, 831 01 Bratislava

Číslo: 5724-29652/37/2013/Heg/370010406/Z3KR

Bratislava 6.11.2013



Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom..... 21.11.2013

Podpis : .....



**ROZHODNUTIE**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, (ďalej len inšpekcia) ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších prepisov a podľa § 32 ods. (1) písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe žiadosti a konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. h) bod 2. a § 3 ods. 4 zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) vydáva

**zmenu integrovaného povolenia,**

ktorou sa mení a dopĺňa integrované povolenie vydané rozhodnutím č. 5960-35197/37/2007/Tom/370010406 zo dňa 30.10.2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 21.11.2007 v znení zmien a doplnkov (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke

**„Výhrevňa – objekt E5“**  
(ďalej len „prevádzka“)

**Povolenie sa vydáva pre prevádzkovateľa:**

Obchodné meno:

**Volkswagen Slovakia, a.s.**

Sídlo:

**J. Jonáša 1, 843 02 Bratislava**

Identifikačné číslo organizácie:

**35 757 442**

Súčasťou konania o vydanie zmeny č. 3 povolenia je:

- **podľa § 3 ods. 3, písm. h) bod 2 zákona o IPKZ** – vydanie kolaudačného rozhodnutia o stavbe, o zmene stavby alebo o udržiavacích prácach, ak ide o stavbu, jej zmenu alebo udržiavacie práce, ku ktorým vydal orgán ochrany prírody vyjadrenie v stavebnom konaní,

**Podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ** – ak ide o integrované povoľovanie prevádzky vyžaduje povolenie stavby, alebo zmenu stavby a jej kolaudáciu, sú súčasťou konania všetky stavebné konania podľa osobitného predpisu, preto inšpekcia v súčinnosti s § 84 stavebného zákona začala konanie o vydanie povolenia na predĺženie dočasného užívania stavby na skúšobnú prevádzku:

### **„Zvýšenie inštalovaného výkonu výhrevne“**

Objektová skladba:

**PS 01 Technologické zariadenie**

**PS 02 Vnútorný rozvod plynu**

**PS 03 Prevádzkový rozvod silnoprúdu**

**PS 04 Systém kontroly a riadenia**

**PS 05 Automatický monitorovací systém**

v katastrálnom území: Bratislava, m. č. Devínska nová Ves

na pozemkoch p.č.: 3860/7, vlastník Volkswagen Slovakia, a.s., J. Jonáša 1, 843 02

Bratislava

účel stavby: 1251 – priemyselné budovy

Stavba bola zrealizovaná na základe integrovaného povolenia, ktorého súčasťou bolo stavebné povolenie na uvedenú stavbu, vydaného rozhodnutím inšpekcie č. 899-13676/37/2012/Jed/370010406/Z2 zo dňa 1.06.2012, s právoplatnosťou dňom 7.06.2012. Na stavbu bolo vydané rozhodnutie ktorým sa povolilo dočasné užívanie stavby za účelom skúšobnej prevádzky č. 2047-6233/37/2013/Jed/720010103/Z2SK zo dňa 5.03.2013, s právoplatnosťou dňom 13.03.2013.

### **p o v o l' u j e dočasné užívanie stavby**

#### **podľa § 84 ods. 2 stavebného zákona**

na skúšobnú prevádzku 6 mesiacov od právoplatnosti tohto rozhodnutia

Prevádzkovateľ požiadal o predĺženie skúšobnej prevádzky z dôvodu poruchy pravého horáka, frekvenčného meniča vzduchového ventilátora a následnej poruche analyzátora kyslíka v AMS (bližšie špecifikovanom v rozhodnutí č. 899-13676/37/2012/Jed/370010406/Z2), kvôli ktorej nemohlo byť opakovane uskutočnené meranie oprávnenou meracou skupinou.

#### **Podmienky súhlasu:**

1. Počas skúšobnej prevádzky je prevádzkovateľ povinný dodržať podmienky súhlasu podľa zmeny č. 2 povolenia (rozhodnutie č. 899-13676/37/2012/Jed/370010406/Z2 zo dňa 1. 6.2012, s právoplatnosťou dňom 7.06.2012 a č. 2047-6233/37/2013/Jed/720010103/Z2SK zo dňa 5.03.2013, s právoplatnosťou dňom 13.03.2013).

2. Stavebník v dostatočnom termíne pred ukončením skúšobnej prevádzky požiada inšpekciu o zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou bude návrh na vydanie kolaudačného rozhodnutia na trvalé užívanie stavby.

**Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia ako dotknutý orgán štátnej správy podľa zákona o ovzduší v znení neskorších predpisov vyjadrením č. OÚ-BA-OSZP3-2013/7644/HRJ/IV zo dňa 08.10.2013 súhlasí za podmienok:**

1. inštalovaný AMS musí splňať:
  - požiadavky zisťovania množstva ZL a údajov o dodržaní EL v súlade s platnými predpismi, vrátane príslušných technických noriem,
  - požiadavky a podmienky prevádzky uvedené v PD
  - požiadavky a podmienky prevádzky uvedené v prevádzkových predpisoch výrobcu konkrétneho AMS
  - požiadavky uvedené v právnych predpisoch na úseku ochrany ovzdušia
2. v rámci skúšobnej prevádzky vykonáť nezávislými, oprávnenými osobami úplnú funkčnú skúšku doplnaného AMS a diskontinuálne meranie hodnôt TZL v súlade s právnymi predpismi na úseku ochrany ovzdušia
3. k žiadosti na užívanie stavby je potrebné predložiť správu z funkčnej skúšky AMS a diskontinuálneho merania (ktoré budú vypracované v súlade s ustanoveniami vyhlášky č. 411/2012 Z.z.)
4. do STPP a TOO na zabezpečenie ochrany ovzdušia pri prevádzke zdroja znečisťovania zpracovať údaje o vykonaných zmenách na predmetnom zdroji
5. údaje o vykonaných zmenách zpracovať do postupu výpočtu množstva emisií ZL na určenie poplatkov na znečisťovanie ovzdušia pre predmetný zdroj.

Stanovisko inšpekcie:

Podmienky akceptujeme.

Ostatné podmienky integrovaného povolenia č. 5960-35197/37/2007/Tom/370010406 zo dňa 30.10.2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 21.11.2007 v znení jeho zmien a doplnkov zostávajú **n e z m e n e n é**. Toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

### **O d ô v o d n e n i e**

Stavebník Volkswagen Slovakia, a.s., J. Jonáša 1, 843 02 Bratislava, IČO: 35 757 442, podal Slovenskej inšpekcii životného prostredia, Inšpektorátu životného prostredia Bratislava, odboru integrovaného povolovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“) žiadosť o zmenu integrovaného povolenia dňa 20.08.2013, ktorej súčasťou bol návrh na vydanie kolaudačného rozhodnutia - predĺženie skúšobnej prevádzky pre stavbu „**Zvýšenie inštalovaného výkonu výhrevne**“, v rozsahu podľa PD na stavebné povolenie stavby vypracovanej spracovateľom PD – ENPI, s.r.o., Estónska 1/A, 821 06 Bratislava.

Inšpekcia ako špeciálny stavebný úrad preskúmal návrh a v súlade s ustanovením § 80 ods. 1 stavebného zákona a zákona o IPKZ označil účastníkom konania a dotknutým orgánom štátnej správy listami č. 5724-24178/37/2013/Z3 a 5724-24177/37/2013/Z3 zo dňa 16.09.2013

začatic konania vo veci vydania zmeny č. 3 integrovaného povolenia a zvolal ústne pojednávanie listom č. 5724-27472/37/2013/Z3 zo dňa 15.10.2013, ktoré bolo spojené s miestnym zisťovaním na deň 29.10.2013, kde sa zúčastnili účastníci a dotknuté orgány. Správny orgán pozval na ústne pojednávanie projektanta.

Inšpekcia v závere zápisnice z ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním uvádza, že užívanie stavby nebude ohrozovať verejný záujem z hľadiska ochrany života a zdravia osôb, životného prostredia, bezpečnosti práce, technických zariadení a požiarnej ochrany a vydá zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je kolaudačné rozhodnutie po predložení chýbajúcich dokladov uvedených v zápisniči z ústneho pojednávania č. 5724-29038/37/2013/.

Prevádzkovateľ doručil inšpekcii chýbajúce doklady nasledovne:

- Inšpektorát práce Bratislava, Za kasárňou 1, 832 04 Bratislava – záväzné stanovisko č. IBA-98-03-2.2./ZS-C22,23-13 (6643/2013-2.2) zo dňa 4.11.2013,

Prevádzkovateľ predložil inšpekcii chýbajúce doklady a inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia všetkých predložených dokladov, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov štátnej správy a vykonaného konania zistila, že boli splnené podmienky stavebného povolenia, stavba vychovuje všeobecným technickým požiadavkám na výstavbu a užívaním stavby nebude ohrozený život a zdravie osôb, ani životné prostredie a rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Zoznam predložených dokladov ku kolaudácií stavby je uvedený v zápisniči z kolaudačného konania a doklady sú uložené v spise.

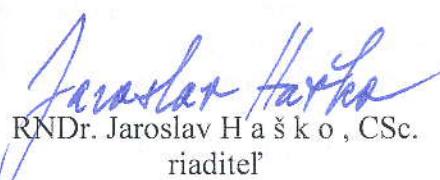
Žiadosť o zmenu integrovaného povolenia bola spoplatnená poplatkom vo výške 500,00 € uhradeným bankovým prevodom v súlade s položkou 171a písm. c) sadzobníka správnych poplatkov v časti X Životné prostredie zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

### Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 ods. 1 a 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia na Slovenskú inšpekcii životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



  
RNDr. Jaroslav H a š k o , CSc.  
riaditeľ

Doručuje sa:

**Účastníkom konania:**

1. Volkswagen Slovakia, a.s., J. Jonáša 1, 843 02 Bratislava
2. Hlavné mesto SR Bratislava, Magistrát hlavného mesta, Primaciálne námestie 1, P.O.BOX 192, 814 99 Bratislava
3. Ing. Ľuboš Majdán (HIP), ENPI, s. r. o., Estónska 1/A, 821 06 Bratislava

**Dotknutým orgánom štátnej správy a organizáciám (po nadobudnutí právoplatnosti rozhodnutia):**

4. Okresný úrad v Bratislave, orgán ochrany ovzdušia, Karloveská 2, 842 09 Bratislava
5. Mestská časť Bratislava – Devínska Nová Ves, oddelenie územného konania a stavebného poriadku - spoločný úrad, Novoveská 17/A, 843 10 Bratislava

